

**Ufficio Commercio, Pubblici esercizi e Turismo**

\*\*\*\*\*

**DETERMINAZIONE DEL RESPONSABILE DEL SERVIZIO**

Proposta n. 0402 861/2020

Responsabile Istruttoria  
MEYNET CRISTINA

**Determina n. 279 del 21/08/2020**

**Oggetto: IMPEGNO DI SPESA PER SERVIZIO PROFESSIONALE NELL'AMBITO DELLA SETTIMANA DEL CERVINO 2020 - THE 5TH ELEMENT LTD - INTEGRAZIONE ..**

**IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO**

RICHIAMATA la Determinazione dell'Area SCTC n. 220 del 21/07/2020 recante in oggetto "evento "la settimana del cervino 2020" - affidamento diretto servizio professionale di natura intellettuale - the 5th element ltd per alex bellini - CIG ZF32DB07D6";

CONSIDERATO che con la sopra citata Determinazione veniva prodotto l'impegno di spesa n. 922/2020 a favore della società The 5th Element Ltd, con sede nel Regno Unito, per un importo pari ad € 3.500,00 (3.175,00 GBP) e che, in data 07/08/2020 veniva emesso idoneo Mandato di pagamento;

VISTA la nota, iscritta al Protocollo Generale del Comune al n. 9148 del 21/08/2020 con la quale la manager della società The 5th Element Ltd segnalava al Comune l'accredito di una somma più bassa rispetto a quella pattuita, per un importo pari a 95,23 GBP;

CONSIDERATO che, a seguito di verifica con la Tesoreria comunale, i 95,23 GBP trattenuti risultano spese di conversione da Euro a GBP;

RESO EDOTTO che tali spese, visti i tempi molto ristretti, non erano state considerate al momento dell'affidamento dell'incarico e del conseguente impegno di spesa;

RITENUTO opportuno versare quanto pattuito alla società The 5th Element Ltd mantenendo un margine per eventuali ulteriori spese di conversione valuta da Euro a GBP;

RITENUTO quindi opportuno impegnare e contestualmente liquidare la somma presunta di € 150,00 a favore della società The 5th Element Ltd, con sede nel Regno Unito, a titolo di saldo per la prestazione svolta nell'ambito della "Settimana del Cervino 2020" imputando la spesa sul Bilancio 2020-2022, Esercizio 2020, nel modo seguente:

MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	MACRO AGGREGATO	LIV3	LIV4	LIV5	CAPITOLO	ARTICOLO
07	01	01	03	02	02	005	<b>4200</b>	<b>05</b>

## DETERMINA

Per le motivazioni di fatto e di diritto sopra esposte, che qui si intendono riportate e trascritte per far parte integrante e sostanziale del presente atto:

1. DI IMPEGNARE la somma presunta di € 150,00 a favore della società The 5th Element Ltd, con sede nel Regno Unito, a titolo di saldo per la prestazione svolta nell'abito della "Settimana del Cervino 2020" imputando la spesa sul Bilancio 2020-2022, Esercizio 2020, nel modo seguente:

MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	MACRO AGGREGATO	LIV3	LIV4	LIV5	CAPITOLO	ARTICOLO
07	01	01	03	02	02	005	<b>4200</b>	<b>05</b>

2. DI LIQUIDARE (tramite apposito modulo di "bonifico piazzato esteri in Euro ed altre divise") a favore della società The 5th Element Ltd, con sede nel Regno Unito la somma pari a 95,23 GBP in modo da versare quanto pattuito;

3. DI TRASMETTERE copia del presente provvedimento agli uffici competenti per la corretta esecuzione di quanto qui disposto.

**Sottoscritta dal Responsabile  
(MANTEGARI RICCARDO)  
con firma digitale**

**Oggetto:** Re: Prestazione Sig. Bellini

**Mittente:** The 5th Element <naike@alexbellini.com>

**Data:** 13/08/2020, 08:30

**A:** Cristina Meynet <c.meynet@comune.valtournenche.ao.it>

**CC:** HB || Sara Gilli <saragilli@hervebarmasse.com>, "Nicole Maquignaz"

<n.maquignaz@comune.valtournenche.ao.it>, MACHET CRISTINA

<c.machet@comune.valtournenche.ao.it>, Tax Manager <accountancy@alexbellini.com>

Buongiorno, abbiamo ricevuto il pagamento, ma ci risulta non corretto, la fattura infatti preveda un pagamento di GBP 3175 ma a noi risulta un accredito di GBP 3079,77.

La presente per chiedervi dunque l'integrazione o se preferite possiamo emettere storno con riaccredito dell'importo corretto .

Consigliamo il Pagamento Direttamente in valuta straniera.

Ringrazio e e porgo cordiali saluti.

Ps: In allegato la Fattura per vs facile verifica



Naike Gualtieri

0039 331 74 544 24

Il 24 lug 2020, 09:04 +0200, Cristina Meynet <c.meynet@comune.valtournenche.ao.it>, ha scritto:

Buongiorno,  
trasmetto in allegato la determina con l'impegno di spesa a favore del Sig. Bellini.  
Cordiali saluti.  
Cristina Meynet  
--

**COMUNE DI VALTOURNENCHE**

Piazza della Chiesa, 1 - CAP 11028

CF 81002630077 - PI 00415160076

Cristina Meynet

Area servizi SCTC - Ufficio commercio, turismo e sport

+39 0166/946846 - Fax +39 0166/946829

Sito web: [www.comune.valtournenche.ao.it](http://www.comune.valtournenche.ao.it)

E-mail: [info@comune.valtournenche.ao.it](mailto:info@comune.valtournenche.ao.it)

PEC: [protocollo@pec.comune.valtournenche.ao.it](mailto:protocollo@pec.comune.valtournenche.ao.it)

Allegati:

SU\_DET\_DETE\_220\_2020.pdf

463 kB

**BONIFICO/ASSEGNO PIAZZATO ESTERI IN EURO E ALTRE DIVISE**



Spett. **Intesa Sanpaolo S.p.A.**

Filiale di SAINTE-VINCENT

**BONIFICI**

- Eseguire il sottodescritto ordine di bonifico
- Esecuzione di bonifico per l'acquisto/vendita di divisa estera

**ASSEGNI**

- Trasmettere al beneficiario il sottodescritto assegno piazzato
- Rilasciare il sottodescritto assegno piazzato

Il sottoscritto chiede l'esecuzione della seguente operazione

**DATI DELL'ORDINANTE E MODALITÀ DI ESECUZIONE**

con addebito in conto corrente: (Euro/Altre Divise)

Il sottoscritto, autorizza nella sua qualità di titolare/contitolare/delegato, ad addebitare il rapporto sottoindicato

INTESTAZIONE DEL CONTO COMUNE DI VALTOURNENCHE DIVISA 300003 EURO

In caso di conto cointestato, occorre indicare l'intestazione completa. Al beneficiario è di norma comunicata, dalla sua banca, l'intestazione completa del conto di addebito. Se si desidera che al beneficiario sia indicato uno specifico nominativo come nome del soggetto che ha disposto il bonifico, è possibile utilizzare l'apposito spazio nel paragrafo "CAUSALE".

Dato obbligatorio per bonifici con addebito in conto corrente: EUR / 00456 / 1000 / 300003

(cod. divisa) (filiale) (categoria del conto) (numero)

Con concessione di finanziamento:

Intestato a: \_\_\_\_\_ Divisa \_\_\_\_\_

**DATI DELL'OPERAZIONE E DEL BENEFICIARIO**

IMPORTO <sup>①</sup> GBP / 95,23 NOVANTACINQUE / 23

(cod. divisa) (cifre) (lettere)

IBAN O CODICE IDENTIFICATIVO DEL CONTO (campo obbligatorio per i bonifici) <sup>②</sup>

GB89HBUK40353493852946

CODICE BIC/SWIFT HBUKGB4108P o in alternativa: BANCA DEL BENEFICIARIO HSBC BANK PLC OXFORD

(descrizione)

BENEFICIARIO THE 5TH ELEMENT LTD

INDIRIZZO DEL BENEFICIARIO 56A NORTH STREET - THAME - OX9 3BH LOCALITÀ UNITED KINGDOM

Di norma sono a carico dell'ordinante le spese previste dalla banca e del beneficiario le spese eventualmente previste dalla sua banca (Modalità SHARE). Per i bonifici verso PAESI e con DIVISE dell'Unione Europea UE e Area Economica Europea EEA non è consentita modalità di spesa diversa da SHARE. <sup>③</sup>

Negli altri casi il cliente può anche adottare un'opzione diversa scegliendo una delle seguenti:

SPESE E COMMISSIONI A CARICO (Dato Facoltativo)  Beneficiario (BEN)  Ordinate (OUR)

**ALTRE EVENTUALI ISTRUZIONI** <sup>④</sup>

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**CAUSALE**

(facoltativa - "massimo 140 caratteri")

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**SPAZIO RISERVATO ALLA BANCA (Data e Timbro)**

\_\_\_\_\_

**NORME CHE REGOLANO L'INCARICO**

1. Il cliente dichiara di sollevare la banca da ogni responsabilità per eventuali ritardi, disguidi, errori ed omissioni conseguenti a fatti ad essa non imputabili o per un'errata interpretazione delle istruzioni fornite dal cliente imprecise e di difficile lettura.
2. L'operazione è eseguita dalla banca a condizione che: i dati del conto su cui effettuare l'accredito siano esatti, completi e non contraddittori e che sul conto di addebito vi siano disponibilità sufficienti per eseguire integralmente l'operazione e che esso non sia oggetto di vincoli, blocchi o opposizioni che ne impediscano l'utilizzo. Nel caso di finanziamento occorre che quest'ultimo venga erogato.
3. Le condizioni contrattuali ed economiche dell'operazione sono indicate nel contratto del conto corrente e per quanto ivi non previsto, nel foglio informativo del bonifico disponibile in filiale.

Data 21 / 08 / 20

Firma del Cliente [Firma] 

(anche come consenso al trattamento, da parte della banca, dei dati personali e dei dati sensibili necessari all'esecuzione del bonifico)

RECAPITO TELEFONICO DELL'ORDINANTE 0166 - 946811

(da utilizzare per l'eventuale comunicazione di rifiuto dell'ordine)

<sup>①</sup> In ottemperanza alla normativa in tema di Segnalazioni Valutarie, per le operazioni tra residenti e non residenti in esecuzione di contratti di controvalore superiore alla soglia di esenzione, il Cliente deve fornire la Causale Valutaria e le informazioni necessarie alla compilazione della CVS - Comunicazione Valutaria Statistica. La soglia di esenzione stabilita da Banca d'Italia è 50.000 euro o equivalente nelle divise dei paesi membri dell'Unione Europea nonché Islanda, Liechtenstein, Norvegia, Svizzera e Principato di Monaco; 12.500 euro per le operazioni tra residenti e non residenti negli altri paesi.

<sup>②</sup> In alcuni ordinamenti, il bonifico può essere eseguito dalla banca del beneficiario dando prevalenza ai codici identificativi del conto del beneficiario rispetto agli altri dati del beneficiario stesso.

<sup>③</sup> I paesi dell'Unione Europea e Spazio Economico Europeo (UE EEA) sono: Austria, Belgio, Bulgaria, Cipro, Danimarca, Estonia, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Irlanda, Islanda, Italia, Lettonia, Liechtenstein, Lituania, Lussemburgo, Malta, Norvegia, Olanda, Polonia, Portogallo, Regno Unito, Repubblica Ceca, Romania, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Ungheria.

<sup>④</sup> Le altre eventuali istruzioni possono essere: cambio agevolato, eventuali istruzioni cvs, data per esecuzione posticipata, varie ed eventuali.

**COPIA PER LA BANCA**

IM10MOES000101 - Ed. 12/09

Ufficio Commercio, Pubblici esercizi e Turismo

**VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE**

OGGETTO: IMPEGNO DI SPESA PER SERVIZIO PROFESSIONALE NELL'AMBITO DELLA SETTIMANA DEL CERVINO 2020 - THE 5TH ELEMENT LTD - INTEGRAZIONE .

Sulla determina n. 279 del 21/08/2020

**IL RESPONSABILE DEL SETTORE FINANZIARIO**

In relazione al disposto dell'art. 151, comma 4 del T.U. 18 agosto 2000, n. 267, effettuati i controlli ed i riscontri amministrativi, contabili e fiscali degli atti pervenuti

**APPONE**

il visto di regolarità contabile

**ATTESTANTE**

la copertura finanziaria della spesa, ai sensi degli art. 183 e 184 del T.U. 18 agosto 2000, n. 267 dell'art. 49bis, comma 2 della Legge Regionale 7 dicembre 1998, n. 54 e del vigente Regolamento Comunale di Contabilità.

Valtournenche, li 21/08/2020

Sottoscritto dal Responsabile  
MANTEGARI RICCARDO  
con firma digitale